



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT**

**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Industrial Vehicles & Machinery Products Division

LEFTD - HS Division

140, O'Connor Street/

140, rue O'Connor,

East Tower, 4th Floor/

Tour Est, 4e étage

Ottawa

Ontario

K1A 0S5

|                                                                                                                                        |                                             |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| <b>Title - Sujet</b><br>Chariot Élévateur à fourches robust                                                                            |                                             |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>F7047-190040/A                                                                         | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>001     |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>F7047-190040                                                                | <b>Date</b><br>2019-12-23                   |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$\$HS-652-78194                                                             |                                             |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>hs652.F7047-190040                                                                                  | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>      |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b><br><b>on - le 2020-01-21</b>                             |                                             |
| <b>Time Zone</b><br>Fuseau horaire<br>Eastern Standard Time<br>EST                                                                     |                                             |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b>                                                                                                                 |                                             |
| <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |                                             |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Lafontaine, Raphael                                                     | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>hs652 |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(613) 296-5030 ( )                                                                           | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>( ) -         |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b>                |                                             |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

|                                                                                                                                                                                                                                                                |                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>                                                                                                                                                                                                                    | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>                                                                                                                                                       |                                              |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>                                                                                                                                                                             |                                              |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |                                              |
| <b>Signature</b>                                                                                                                                                                                                                                               | <b>Date</b>                                  |

### **MODIFICATION 001**

Cette modification 001 est effectuée afin de publier des questions et réponses provenant de soumissionnaires potentiels, comme suit :

#### **1.0 QUESTIONS/ RÉPONSES :**

**Q1. :** Est-ce que le besoin est pour un chariot élévateur télescopique ou uniquement un chariot élévateurs à mat droit ?

**R1. :** Ce sont deux options acceptables tant qu'elles répondent à toutes les autres exigences.

**Q2. :** En référence à la section 3.0 – 3.6 Doit posséder des oreilles de levage pour le transport aérien.

Il existe de nombreux types d'oreilles de levage, pouvez-vous envoyer un exemple du système utilisé par vos services afin que nous puissions proposer le type requis par votre utilisateur final.

**R2. :** Nous n'avons pas d'oreille de levage spécifique car nous avons plusieurs navires de classes différentes et utilisons également un entrepreneur pour certains transports. Tout crochet de levage et instructions sont acceptables.

**Q3. :** Quelle est la capacité de levage en termes de poids demandé.

**R3. :** Selon la section 4.0 Levage, article 4.1 : Doit posséder une capacité de levage de 10 tm à 1.2m du tablier jusqu'à la hauteur minimale.

**Q4. :** Est-ce que vous exigez des pneus anti-crevaison ?

**R4. :** Des pneus anti-crevaison ne sont pas exigés, mais sont acceptables.

**Tous les autres termes et conditions demeurent inchangés.**